



سوال

(10) ایک حدیث میں 'ہ' ضمیر کے مرجع

جواب

السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ

"إن اللہ خلق آدم علی صورۃ" اس میں "ہ" ضمیر کا مرجع کیا ہے؟

الجواب بعون الوهاب بشرط صحیحہ السؤال

وعلیکم السلام ورحمۃ اللہ وبرکاتہ!

الحمد للہ، والصلاة والسلام علی رسول اللہ، أما بعد!

میرے علم کے مطابق اس حدیث میں تاویل کی گنجائش نہیں ہے۔ کیونکہ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے یہ حدیث اپنی صحیح میں مکمل روایت کی ہے کہ جس وجہ سے اس میں تاویل کی ضرورت نہیں ہے۔ حدیث اس طرح ہے:

((عَنْ أَبِي بَرْزَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ: خَلَقَ اللَّهُ آدَمَ عَلَى صُورَتِهِ طَوُّهُ))

”بے شک آدم علیہ السلام کو اللہ تعالیٰ نے آدم کی انہی صورت پر پیدا کیا کہ ان کا قد ساٹھ ہاتھ ہے۔“

صورتہ " اس لفظ میں جو ضمیر ہے یہ اللہ کے بجائے آدم ہی کی طرف لوٹ رہی ہے۔

یہی حدیث بعض سنن کی کتب میں یوں مروی ہے:

"إن اللہ خلق آدم علی صورة الرحمن"

”کہ بے شک اللہ تعالیٰ نے آدم کو رحمن کی شکل و صورت میں پیدا کیا“

تو یہ حدیث ان الفاظ کے ساتھ ضعیف ہے۔ کیونکہ حبیب بن ابی ثابت کی روایت سے مروی ہے۔ یہ راوی مدلس ہے اور اس سے تمام طرق میں عنعن سے روایت کیا ہے۔ ہمارے علم کے مطابق اسی پر ساری حدیث کا دار و مدار ہے۔

هذا ما عندي والله اعلم بالصواب



مجلس البحث والدراسات
محدث فتویٰ
ISLAMIC RESEARCH COUNCIL

فتاویٰ البانیہ

توحید اسماء و صفات کے مسائل صفحہ: 84

محدث فتویٰ